27
августэ
1939 АРЕ
№ 76 (752)
Дуныз 6 коп.
9-ти арэз потэ

Вань странаосысь пролетарийес, оиазеяськe!

Колхоз бусы

ВКП(б)-лэн
Зуринской
райкомезлэн но
райисполкомлэн
организы

Государственной обязательствоосты быдэстон — колхоз'еслэн нырысети задачазы

Районысьтымы тросэз колхоз'ёс уборка борды кутскем бере ик кутскизы ютысьсэс но етйн кидыссэс государстволы тырон борды. Соос валазы асьсэлэсь нырысетйзэ заповедьзэс. Котькуд колхозлэн, колхозниклэн долгез—нырысь ик тырмытыны хлебопоставка, МТС-лы натуроплата но государстволы ссуда берыктон.

Жутскем мылкыдэн сдать каро колхоз'ёс асьсэлэсь государственной обязательствооссэс. Тугалуд колхоз туала тышкам етйн кидыссэ 163 килограмм заготленлэн складаз сётйз ни. Тюптиево сельсоветысь колхоз'ёс хлебопоставкалы зегзэс тырмытйзы ни. Сепож сельсоветысь Уд-Кожей колхоз зегзэ тырмытыса яровой тырон борды кутскиз ни. Озьы ик Люквыр колхоз яровой культура 11 центнер тыриз ни.

Государстволы нянь сётон план 21 август азелы обязательноез 5,5 процент, натуроплата 0,5 процент но ссудаез берыктон 7,7 процент, ваньзэ вераса 4,4 процент гинэ быдэстэмын. Районысьтымы 54 колхоз'ёс одйг килограмм но öз нуэна. Соос пöлы пыро Седойлуд, М-Пежвай, Кабаново но мукет'ёсыз колхоз'ёс.

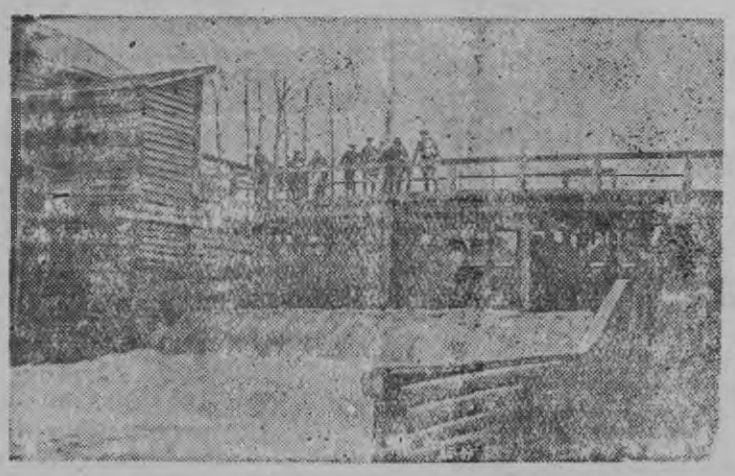
Та колхоз'ёслэн председательёссы беспечностьсэс но благодушностьсэс проявлять каро. Нош сельсовет'ёслэн председательёссы сосын мириться карисько, но кыйе требование пред'являть уг каро.

ВКП(б)-лэн обкомезлэн но УАССР-лэн СНК-езлэн „1939 арын урожаез октон-калтон но сельскохозяйственной продукт'ёсты дасян сярысь" постановлениазы гожтэмын: „Обеспечить кароно колхоз'ёсын но совхоз'ёсын заготовительной пункт'ёсы тырмыт доброкачественной ю-тысь сётонэз, со понна организовать кароно юэз умой чылкытатонэз, уката ик комбайн'ёсын октэм юэз". Та постановлениез Т-Пурга (председателез Шкляев Я) колхоз уг быдэсты. Загот пунктэ чылкыттэм, клещен заразить карем но котмем ю нуэмены 4 пол возэныз берыктйзы ни. Сыйе факт'ёс мукет колхоз'ёсын но вань.

Государстволы сельхозпродукт'ёсты дасянэз дыраз но умой качествоен ортчытоно. Та ужез самотёке лэзьыны уг луы, сое организовать кароно. Кылем арын куд-ог колхоз'ёс дыраз нуылымтэенызы, зор ултй нöд луэм бере нуллйзы. Нуон д р'я зег котмыны шедьылйз, соин ик заготпунктысен нуэм юсты берен берыктылйзы.

Кылем арын луэм янгыш'ёсты туэ арын лэзёно öвöл. Государстволы нянь сётонэз умой качествоен но дыраз быдэстоно. Хлебопоставкалэн успехез зависеть кароз шонер кивалтэмысь, со ужез шонер организовать каремысь но политмассовой ужез паськыт вöлмытэмысь.

Колхозной гидроэлектростанция



Минской районысь „Новы шлях" колхозынокылем арлэн пумаз 45 киловат кужым'ем гидроэлектростанция лэсьтэмын но уже кутэмын. Али вань колхозной коркаос, хозяйственной постройкаос но пудо гид'ёс электрифицировать каремын ни. Электроэнергилэн кужыиеныз колхозной лесопилка, соломорезка но кутсаськон машина ужа. Табере станция доры ик вуко лэсьтон но быдэсме ни.

Сурэд вылын: Колхозной гидроэлектростанцилэн плотинаезлэн ог'я тусыз.

Комбайн'ёсын 740,48 гектар октэмын-калтэмын ни.

24 августозь районамы ваньмыз комбайнэн 740,48 гектар октэмын-калтэмын. Нимысь комбайнер'ёсты вераса: В. Алексеев 138,0, И. И. Корепанов 97,0, Е. Шкляев 128,5, А. Головкин 123,0, П. Трубицын 67,0 С. Роезнев 10, И. Плешков 19,68, Ф. Рябов 19,2, И. Малых 43,1, Н. Шкляев 70,0, Н. Л. Корепанов 25,0 гектар октизы-калтизы ни.

Красной Армиын служить карыны — бадзым почот

Красноармеецлэн гожтэмэз

Асьме страналэн армиез котькыйе мукет страноослэн армизылэсь самой кужмоез, нокинэн вормонтэ армиез. Красной армилэн кужымез ялан жутйськe, ялан будэ но юнма. Советской калык ас армизэ яратэ, сое нуналмысь юнматон понна нюр'яськe. Сыйе армиын служить карыны бадзым почот.

Призывник'ёс эш'ёс, бадзым шумпотонэн но восторген мон поздравить карисько тйлесьтыд та вуоно нунал'ёсы Рабоче—Крестьянской Красной Армии радэ луоно очередной призывдэс. Со нунал'ёсы сюрс'ёсын лыд'яськись советской егит'ёс лыктозы милям боевой но кужмо красноармейской семяосамы.

Призывник'ёс эш'ёс, Красной Армилы кулэ грамотноесь, политически развитоесь но тазаесь боец'ёс. Соин ик та дас'ёсын гинэ лыд'яськись нунал'ёстэс тй использовать каре идейно политической уровеньдэс жутонлы, военной ужез тодонлы но физической тазалыктэс юнматонэн чош ик сёты ге нормаос ГТО, ПВХО, ГСО, но ВС значок'ёслы.

Нокызьы но уг лу чошатыны царской армилэн солдат'ёсызлэсь улэмзэс красноармеец'ёслэн улэменызы. Царской армия солдат'ёсыныз пуныосын музэн издеваться кариськылйз, палочной системаен дисциплинаэз юнматыны вырылйз. Нош социалистической странамылэн Красной Армиез—егит'ёслы школа, кудаз советской егит'ёс жуто асьсэлэсь политической мировозренизэс, дышетско овладевать карыны военной техникаен.

Ми умой тодйськомы асьмелэсь об'язанностьмес

Московской военной округлэн частьёсаз куиньметй Сталинской Пятилеткалэн нимыныз нимам социалистической соревнование паськыт вöлмиз.

Суред вылын: Соревнованилэн активной участникез, боевой но политической подготовкая отличник Н-ской частьлэн боецез В. Ф. Акулов—азьло Свердловской областьысь, Тугулымской районысь Сталинлэн нимыныз нимам колхозысь колхозник.

но умой тодйськомы службамылэсь задачаоссэ.

Ми котькуд минутае дасесь мыныны лыктэм „кунолэн" пумитаз и жугыны сое аслаз территория вылаз кытысь со лыктйз.

Красной Армилэн радаз султэме дырысь мон унолы жутй ни аслэсьтым политической уровеньме. Мон военной техникаез умой тодон понна нуналмысь нюр'яськисько. Али мон школаын дышетскисько но кужмо нюр'яськисько Красной Армилы полноценной командир луыны вылысь.

Если потребоваться кариськиз ке мон асэным лыд'яськытэк дась мыныны, чтобы врагез красноармейской свинцовой зорен „коттыны" со вылысь, чтобы враглы азьпала но мед тодмо луоз милям Красноармейской семьямылэн кужымез.

Б. Пурга сельсоветысь, Беньшур колхозысь колхозник—али красноармеец Дальневосточник.

Г. Г. Корепанов

Зерновой, технической культураосты октон-калтоилэн но зег кизенилэн 25 августозь быдэсмемез сярысь СВОДКА

(Процентэн вераса)

Сельсовет'ёс	арамын	Етйпамын	Зег кизэмын
Быдзимошур	54,9	97,0	100,5
Б-Пурга	59,8	94,2	100,0
Тюптиево	68,7	—	99,8
Штанигурт	55,7	95,8	97,1
Зура	56,8	97,7	93,3
Сеп	60,1	—	100,3
Сепож	61,4	95,3	100,0
Котегурт	69,2	100,0	100,7
Чубой	64,7	98,0	100,0
Карачум	67,1	100,8	111,9
Ваньмыз	61,7	97,3	99,55

III кварталлы тулатэм коньдэн огазеан планлэн 20 августозь быдэсмемез сярысь сводка

Сельсовет'ёс	Процентэн вераса
Зуринской	53,0
Котегуртской	44,0
Сепской	29,5
Чубоевской	15,3
Сепожской	24,6
Тюптиевской	23,1
Быдзимошурской	17,7
Б-Пургинской	13,4
Штанигуртской	17,0
Карачумской	17,6
Ваньмыз	27,2

Призывлы дасясько

Районысьтымы туэ аре Красной Армие призываться кариськисьёс военной ужен умой тодматско ни,

Военной ужен тодматскыса. тросэз ГТО, ПВХО, ВС но ГСО значок'ёслы нормаос сдать каризы. Кылсярысь, Корепанов Леонид, Максимов Петр, Корепанов Николай — ваньзы ГТО, ПВХО, ВС но ГСО значок'ёс басьтйзы.

Н. Корепанов.

Районамы нырысен

Зура сельсоветысь Камайлуд колхоз 16-тй августозь государстволы етйн кидыс сдать карон планзэ быдэстйз. Планэзлэсь вылтй 32 килограмм етйн кидыс сётйз на Озьы ик Тюптиево сельсоветысь Пихтовка колхоз но 67 килограм планэзлэсь вылтй етйн кидыссэ сдать кариз.

17 августозь быдэс районысьтымы 2294 килограмм вылй тазалыко етйн кидыс сётэмын ни.

А. Стрелков.

Бродниковлэн янгыш'ёсызлы ужрад öз кутэ на

Быдзимошур сельполэн сырьевщикез Бродников ис ужаз честно ужам интые гожтэт тодйсьтэм но переськолхозник'ёсты пöяса ужа.

Тани июль толэзе Нюровай колхозысь Руских Сергейлэсь 210 курегпуз басьтйз. Та понна 6 метра басма гинэ сётйз но ордер вылаз гожкытыса коньдонэз сётытэк Русскихез гуртаз келяз. Озьы ик та Бродников мукет'ёссэ пöяз.

Колхозник'ёслэн жалобазыя Бродниковлэсь ужэз сельсуд учкиз ке но Формально гинэ. Сельской судья Я. В. Кайсин „гожкемез вань бере коньдонэз но басьтэмын луоз" шуыса со ужен умой-умой тодматскытэк, Бродниковез оправдать кариз.

Русских.

„Ручководитель".

Удмуртской АССР-лэн трудящойёсызлэн депутат'ёссылэн районной, городской, сельской но поселкозой совет'ёсазы быр'ён'ёс сярысь

ПОЛОЖЕНИЕ

Пумыз. Кутсконэз 75 номерын.

107 Статья. Протоколэз подписать карем бере Окружной избирательной комиссилэн председателез ялэ быр'ён'ёслэсь результатсэс но депутатэ быр'ем кандидатлы быр'ем сярысь удостоверение сётэ. Быр'ем сярысь удостоверенилы форма устанавливаться кариське Удмуртской АССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиуменыз.

108 Статья. Если округ'я кандидат'ёс пӧлысь одйгез но ӧз ке басьты голос'ёслэсь абсолютной большинствоэзс, соответствующей Окружной избирательной комиссия со сярысь нимысьтыз отмечать каре протоколэ но ивортэ Районной, Городской, город'ёсын Районной, Сельской но Поселковой избирательной комиссие но со дыре ик кык кандидатлы перебаллотировка ялэ, куд'ёсыз басьтйзы голос'ёслэсь трос лыдзэс, а озьы ик бырйиськонёслэн нырысь турзы ортчем бере кык арнялэсь бере кыльытэк перебаллотировкалы нунал назначить каре.

109 Статья. Если округын голос'ёслэн сётэм лыдзы, та округын голосовать карыны право иметь карись избирательёслэн жыныезлэсь ичи ке луэ, Окружной избирательной комиссия со сярысь нимысьтыз отмечать каре но чик жегатскытэк ивортэ соответственно Районной, Городской, город'ёсын Районной, „Сельской, Поселковой избирательной комиссие, таче случае Районной, Городской, город'ёсын Районной, Сельской но Поселковой избирательной комиссия назначить каре выль быр'ён'ёс, нырысь быр'ён'ёс бере кык арнялэсь бере кыльытэк.

110 Статья. Депутатэ кандидат'ёсты перебаллотировать карон, равно озьы ик недействительноен признать карем быр'ён'ёс интые зыль быр'ён'ёс, ортчо избирательёслэн список'ёссыя, куд'ёсыз составить каремын нырысь быр'ён'ёс понна, но быр'ён'ёс сярысь та Положениен полной соответствиын.

XI ГЛАВА

Граждан'еслэсь избирательной правооссэс нарушить карем понна ответственость

111 Статья. Котькин ке насилиен, пӧялляськонэн, кышкатонэн или подкупэн препятствовать кароз Удмуртской АССР-лэн гражданинэзлы солэсь правооссэ осуществить карыны Удмуртской АССР-лэн трудящойёсызлэн депутат'ёссылэн Совет'ёсазы быръйыны но быр'емын лыны—со караться кариське 2 арозь свободалэсь лишать каронэн.

112 Статья. Советлэн должностной адямиез или избирательной комиссилэн членэз, куд'ёсыз избирательной документ'ёсты подделать каризы или голос'ёсты юри неправильной лыд'язы,—караться карисько свободалэсь 3 арозь лишить каронэн.

Удмуртской АССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Председателез А. ПАВЛОВ.

Удмуртской АССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн Секретарез П. ПЕСТЕРЕВ

Агитатор'ес беседаос ортчыт'яло

21 августэ Сеп сельсоветын колхозной агитатор'ёслэн, колхозной активлэн но бордгазет'ёслэн редактор'ёссылэн совещанизы вал. Та совещаниын агитколлектив тодматскиз трудящойёслэн депутат'ёссылэн интыысь Совет'ёсазы быр'ён'ёс сярысь Положениен но РСФСР-лэн Верховной советэзлэн кыктэтй Сессиезлэн материал'ёсыныз.

Али та агитколлектив колхозник'ёс пӧлын интыосысь Совет'ёсы быр'ён'ёс сярысь Положени но солэн громадной значениез сярысь валэктон'ёс нуэ ни.

Таче беседаосын но валэктон'ёсын Сеп колхозын гинэ колхозник'ёс но колхозницаос ваньмыз135 мурт охватить каремын ни.

Озьы ик Б. Пурга сельсоветысь Итадур колхозын но колхозник'ёс но колхозницаос пӧлын интыысь Совет'ёсы быр'ён'ёс сярысь Положениея совещание ортчытэмын ни.

Лекомцев но Корепанова.

Коньдон огазеан'я азьмынисьес

Туга колхозысь колхозник'ёс Корепанов Сергей Сергеевич, Козлов Иван Егорович но Захаров Егор Алексеевич самообложенилэсь кулэлыксэ валаса но сое дунояса, 1939 арлы сётэм самообложенилэсь планзэ 100 процетлы быдэстйзы ни. Озьы ик сельхозналог тырон зэс но нырысен 100 процент сётйзы.

Озьы ик Быдзимошур колхозысь колхозница Чиркова Ксения Федоровна но 1939 арлы вань коньдон огазеан'я планзэ тырмытйз. Со вуоно аре сельхозналоглы но озьы ик страховойлы азьпала 55 манет сётйз ни.

Русских но Кайсин.

Октон-калтонэз дыраз но ыштон'естэк быдэстон понна нюр'ясько

Карачум сельсоветысь Люк колхозысь колхозницаос араныи синмасьмымон показательёс возьмат'яло. Кылсярысь, Ускова Вера, Семенова Мария, Питиримова Марфа, Корепанова Зина но Ускова Парасковья нуналлы тупатэм нормазэс таос котькуд нуналэ мултэсэн быдэс'яло.

Семенова Мария нуналаз 0,19 гектар площадь вылысь арам интые 0,31 гектарозь араса быдэстылэ. Озьы ик мукет'ёсыз но вылй верам эш'ёс нуналлы тупатэм нормаоссэс котькуд нунал'ёсы мултэсэн быдэс'яло. Чукна вазь потало. Соос асьсэ куспын соревноваться кариськыса сюлмысь ужало.

Нош таосын чош ик уг луы вератэк та колхозысь ик куд-ог колхозницаослэсь та ужлы формально относиться кариськемзэс но. Ускова Крестина но Чиркова София колхозник'ёслэсь стахановец'ёслэсь ужзылэсь пример ӧз басьтэ на. Колхозэз юнматон но сое узырмытон понна нюр'яськем интые, соос колхозысь трудовой дисциплинаез куашкатйсьёсын луо. Аранын нуналлы тупатэм нормазэс 0,40 процентлы сяна уг быдэс'яло. Соин ик таослэн та нуналозь трудоденьёссы но дасэн гинэ лыд'ясько на.

Усков но Семенов.

Нормаоссэс мултэсэн быдэс'яло

Быдзимошур сельсоветысь Нюровай колхозысь Т. П. Иванова 149, Е. П. Афанасьева 135, Т. С. Русских но С. Ф. Никитина быдэн 123 но Е. П. Иванова 117 процентлы аранын нормаоссэс быдэс'яло. Озьыд ик дышетскиськёс: Иванова Нина 114 но Никитина Мария 104 процентлы нормаоссэс быдэс'яло.

Озьы ик самосброска машинаен арась И. Владыкин эш котькуд нуналэ араны тупатэм нормазэ быдэс'я,

Октон калтонэз дыраз, ыштон'ёстэк но вылй зечлыкен быдэстыса, туэ сйзьыл луоно колхозник'ёслэсь-ударник'ёслэсь с'ездзэс, асьсэлэн умоесь вормонлык'ёсыныз пумитаны вылысь нюр'ясько.

Никитин но Усков.

Дет'ясли пыдсамын

Пинал'ёсыз умой воспитывать каронлы но соосыз тазаесь будэтонлы партия но правительство бадзым внимание уделять каре.

Озьы ке но районысьтымы куд-ог колхоз'ёс та ужез уг дун'яло. Кылсярысь, Котегурт сельсоветысь Изнегвай колхозын ясли организовать каремын вал. Колхозлэн председателез Корепанов яслилэсь помещенизэ—ужась кужым уг окмы шуыса, ремонтировать карем интые соо пыдсаз.

Корепановлэн та ужлы безответственно относиться кариськеменыз сэрен но яслилэсь ужзэ тупатымтэеныз сэрен уноез колхозницаос пинал'ёссэс возьмаса гуртазы уло, ужаны уг потало.

Ложкин.

Куд-ог колхоз'ёсын ужась кужым уг окмы, нош яслиос ӧвӧлэн тросэз кышномурт'ёс ужаны уг потало.

Колхозлэн председателез:

— Яслиез тупат'яны ужась вис'яны уг быгатйськы: мынам озьы но ужасьёсы уг окмо,—ведь, жыныыз кышноос бусые ужаны уг потало.

Ужзэ уг быдэс'я

Николаевка колхозысь Корепанов Павел тулыс ю кизён азелы МТС-э трактор бордын ужаны ӧтемын вал. Нош Корепанов, "—трактор урод сётйськоды" шуыса, МТС-ысь колхозэ пегзиз.

Колхозлэн правлениез сое аран машинаен араны юнматйз. Нош со отын но урод ужа. Нуналлы тупатэм нормазэ ноку ик уг быдэс'я.

Верещагин.

Скалэз кион'ёс вандйзы

Сеп Палым колхозлэн скал возьмасез Попов Алексей скал'ёсыз умой возьмам интые эмезяса но мукет азетй ветлэ. Соин ик одйгэз скалэз кион вандйзни.

Озьы ик кылем арын но кион'ёс скалэз вандйзы. Нош колхозлэн правлениез Поповлы нокыле ужрад ӧз куты на.

М.

Селькор письмоос

Штанвгурт сельсоветысь Дюйшур колхозын ю октон-калтон понна правление чик уг сюлмаськы. Бригадир Тронин арасьёслэсь но гырисьёслэсь ужзэс быдэс пятидневка мертатэк возе. Дырзэ юыса ортчытэ.

Л. М.

Зура сельсоветысь Турел колхозлэн бригадирез Агафонова Ульяна 20 августэ жнейкаен арасьёссэ Максимов Петырез но Агафоновез Зурае базаре лыктыны лэзиз. Соин сэрен кык прогул луиз. Агафонова сельсоветэ сводка но 7 га интые, 13 га сезьы арамын ни шуыса, пӧяса сётэ З а х о ч у — ужало, не захочу—уг ужа, шуэ. Тодыны кулэ, колхозын дисциплинаез куашкатйсьёслы сельхоз уставез применять каро.

И. М.

Чуэой сельсоветысь Такашур колхозын (азьло бригадирез Кулябин) июнь, июль но август толэзьёсы ужамзы понна колхозник'ёслы трудодень ӧз гож'я на. Дисциплина куашкамын. Колхозник'ёс 7-8 часэ ужаны пото. Государстволы юнянь нуллыны уробозы ӧвол.

Анисимов, Адимов но В. Д.

Камайлуд колхозысь бригадир Стрелков Ефим колхозник'ёслэсь ужам ужзэс 3-4 нунал принять карытэк возе. Июль но август толэзе ужамзы трудовой книжкае пыртымтэ на. Луд вылысь кизем юэз пудоослы лёгато. Семенной клеверез пожарной сторож валэзы турнаса сюдэ. Конюх Стрелков Сергей зол ветлонназ племенной ушпиез кромой кариз. Колхозлэн председателез та безобразиосты тодыса но иокыче ужрад уг куты.

И. Чирков.

Сеп сельсоветысь Михайловка колхозысь председателез Лекомце Федот котькыче муг'ёс шедьтыса, колхозной ваньбурез вузаса. вина басьтыса юон лэсьтэ. Тулыс кунян уродмиз. Со кунянлы шуыса, поллитра вина басьтйз но асьсэос сое ю н э ы . Со бере 'кладовщикен вераськыса, парсь сюдыны шуса, пызь изйзы но вина позьтытыса юизы.

Г. Л.

Селькорлэн письмоез'я

Быдзимошур сельполэн председателезлэн Чирковлэн ас ужезлы халатно относиться кариськемез сярысь селькорлэн редакцие сётэм гожтэтэз'я, торготделлэн заведующоеныз Усков эшен проверить каремын но Чирков ужысьтыз куштэмын.

Нош Быдзимошур сельполэн Котегурт отделенияз вузкарись Ложкиналэн растратаез понна, ужез судэ сётэмын.

Отв. редактор Князева
Поттись райисполком

Я Л О Н

Котегурт. Либракшур колхозын куинь толэс'ёс пытсамын. Одйгез сьӧд гон'ем ужпи, кыкез эртолэс'ёс карой но саврас гон'емесь.

Райлит № 1943 с. Зура УАССР Типография райгазеты. Тираж 1430